

La Espada y El Cayado

“Predique la Palabra” (2 Timoteo 4:2) • “Apacentar la Grey” (1 Pedro 5:2)

La Perfección y la Práctica de la Fe—No. 5

La Fe Definida e Ilustrada



Por JAMES E. GIBBONS—1535 W. Fairfield Drive
Mount Airy, NC 27030 USA

LE ANIMAMOS a estudiar Hebreos capítulo 11, ese gran capítulo de la fe. Será muy valioso mientras vayamos adelante a la perfección en nuestra fe. Para hacer esto, necesitamos aprender todo lo que podamos acerca de la fe, y luego, habiendo aprendido, ponerla en práctica. Realmente el contexto del capítulo 11 comienza a finales del capítulo 10 donde el autor trata con sus dificultades desde que llegaron a ser cristianos (y termina en los primeros versículos del capítulo 12). Les anima empezando en 10:35, diciendo, “No perdáis, pues, vuestra confianza, que tiene grande galardón.” Les recuerda que “el justo vivirá por fe,” mientras los amonesta a seguir adelante, y expresa preocupación por la posibilidad de que “retroce-

den para perdición.” El quiere que tengan “fe para preservación del alma” (versículo 39). Con esto en mente, el escenario está preparado para el capítulo 11. Entonces se trata con la fe y su resultado práctico. Se dan ejemplos maravillosos de antiguos héroes de la fe, cuya fe se debe emular.

Este artículo tocará y destacará algunas de las grandes verdades vistas en este capítulo, trayendo otras escrituras para dar luz sobre el tema. En Hebreos 11 la fe es definida e ilustrada (verdades muy simples pero muy profundas).

I. LA FE ENVUELVE LO QUE NO SE VE

Primero, el autor define la fe. “Es, pues, la fe la certeza [seguridad] de lo que se espera, la convicción [prueba] de lo que no se ve (versículo 1).

Una Definición Doble

En realidad, él afirma la misma cosa dos veces aquí, pero la primera parte parece presentarla en un sentido más limitado. La primera parte se enfoca en la certeza de “lo que se espera.” La segunda parte de la definición se podría ver como la convicción general que es la base de todo. Tal vez estos dos ángulos se destacan en el versículo 6, aunque en orden reverso, donde dice, “Pero sin fe es imposible agradar a Dios; porque es necesario que el que se acerca a Dios [1] crea que le hay, y [2] que es galardonador de los que le buscan.” La convicción más amplia que es la base de la esperanza es el hecho de que Dios existe, y la certeza más estrecha es el que Dios es “galardonador de los que le buscan” (esto tiene que ver con nuestra esperanza al estar asegurado de que Dios en verdad hará lo que prometió).

(O, la afirmación doble ¿representará la segunda parte la firme convicción del cumplimiento de lo que se espera, que todavía no se ve? Cualquiera de estas interpretaciones es correcta)

Tres Aspectos de La Fe

En verdad, podemos dividir la fe entre tres categorías, o aspectos, como cristianos. Son todas iguales, pero diferentes. Estos tres aspectos de la fe son: la creencia, la confianza y la esperanza. (1) Nosotros creemos en

(Continúa en la página 4)

THE SWORD AND STAFF
Post Office Box 147
Mt. Airy, N.C. 27030 U.S.A.

Dirección de E-Mail:
jamesgibbons@earthlink.net

Dirección en el Internet (Web Site):
<http://jgibbons.8m.com>

■ **INFORMACIÓN:** Dependemos completamente de su respaldo financiero para publicar esta revista religiosa. Para suscribirse, envíe una contribución. Definitivamente se necesitan regalos subsidiarios para seguir esta labor desinteresada de amor para con Dios y la verdad. Puede usar la fecha al lado de la dirección como un recuerdo de enviar una ofrenda (quizás anualmente). No se envían avisos. Haga los cheques a nombre de "CHURCH IN MT. AIRY". El alcance (y la frecuencia) de publicación se determina por el sustento recibido. James E. Gibbons es el editor. (Todo dinero recibido para material impreso se considera una ofrenda). No asumimos responsabilidad por material de otras fuentes y escritores fuera de lo que está escrito en esta revista. Esta publicación está disponible en inglés y en español. Favor de indicar su preferencia. □

—GRACIAS—

Hablando con *PROVERBIOS...*

El AMOR produce amor.

Solo sé lo que dice la Biblia, y como creyente, lo acepto todo.

La Esperanza es una fe sana y segura.

Dios busca que los hombres lo busquen a Él. (Lucas 19:10; Hebreos 11:6 Juan 4:23).

Si quieres ser distintivo, sé tu mismo.

Si caminamos en la luz, es menos probable que caigamos, y si caemos, podemos ver más claramente cómo levantarnos y seguir caminando.

La oportunidad más la habilidad equivalen a la responsabilidad.

No hay razón para temer lo de mañana cuando nuestras vidas están en manos del que conoce todo desde el principio hasta el final.

En la matemática de Dios con relación al matrimonio uno más uno es uno. (Génesis 2:24).

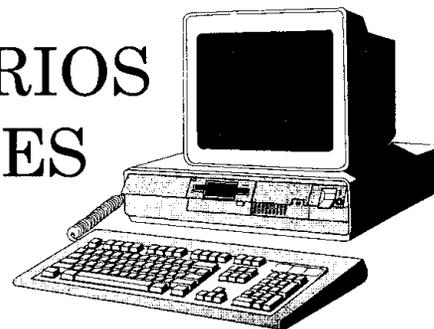
Fíate de Jehová de todo tu corazón, Y no te apoyes en tu propia prudencia, y encontrarás una vida menos exigente.

No puedes regresar en una calle de una sola vía sin consecuencias serias.

Ninguna Escritura puede significar menos de lo que dice, pero puede significar más a la luz de otras escrituras.

El Cristianismo es autenticado solamente por cristianos auténticos. □

COMENTARIOS EDITORIALES



¿HA LLEGADO LA HORA PARA QUE ALGUNOS RELIGIOSOS REEVALÚEN SU RELIGIÓN?

RECIENTEMENTE VARIAS RELIGIONES han sido presentadas en forma negativa en los titulares de los medios de comunicación (no injustamente, pero simplemente para reportar los hechos). Unos musulmanes secuestraron varios aviones de pasajeros con el único propósito de causar destrucción masiva, miseria, y pérdida de vida a miles de inocentes. A los sacerdotes católicos romanos se les están demandando a grande escala, por los que han sufrido el abuso y hostigamiento sexual, de sus manos. Cada día más líderes de las denominaciones "protestantes" principales, y hasta denominaciones enteras, han aceptado oficialmente el "estilo de vida" homosexual y el concepto de matrimonios entre personas del mismo sexo.

En vistas de estas declaraciones, tenemos algunas preguntas. Lo que vamos a decir es algo "no apropiado" en una sociedad pluralista preocupada con estar "políticamente correcta" en lo que se dice (con poca preocupación en los detalles del bien y del mal). En la mentalidad borrosa saturada por el humanismo, la verdad se ve como relativa, y no absoluta. "Si te gusta, es verdad para ti." En esencia, todo el mundo tiene razón. Pero si todo el mundo tiene razón, nadie tiene razón. La verdad tiene que ser absoluta, o no es verdad. No se contradice. En esa premisa continuamos con este artículo.

Re-evaluaciones para los Musulmanes

¿Puede una religión que inspira a hombres a hacer las cosas horribles que pasaron el día once de Septiembre del 2001 ser de Dios? ¿Puede una religión tener favor si tuvo que depender de la espada asesina en su nacimiento y expansión? ¿Y qué de las enseñanzas del Corán que sostienen esto? ¿Se siente tan inadecuada esta religión que tiene que amenazar a sus seguidores si cambian sus creencias? ¿Es que no se puede parar fuertemente en el área de los pensamientos? ¿Deben siempre los que tienen otras creencias estar siempre sujetos a opresión y persecución? Todo se reduce a esta pregunta: Los Musulmanes radicales, ¿son radicales porque son radicales o porque su religión es radical? En una página de Internet de unos Musulmanes seculares, un hombre que era Musulmán, hablando de Mahoma, pregunta, ¿"Cómo puede un hombre que tiene más de 50 años tener sentimientos sexuales para una niña de apenas seis años [Ayesha, una de sus muchas esposas]?" Sigue diciendo, "Cómo un humano normal y respetable, no puedo creer en un hombre

que es abusador de niñas.” Pregunta también, ¿“Por qué es que la mujer es más baja que un hombre?... ¿Por qué es que un Musulmán puede tener cuatro esposas? ¿Puede una mujer tener cuatro esposos en ese caso? Y ¿por qué tuvo Mahoma más de cuatro esposas?” Sí, ¿por qué Dios no le quitó cuatro costillas de Adán para hacerle cuatro esposas, en vez de una sola? Al llegar a ser una sola carne, deben respetarse el uno al otro en dignidad.

Estos son solamente algunos pensamientos pasajeros, la orilla del iceberg al considerar la religión musulmana. Hay preguntas más profundas acerca de la salvación, del pecado y de la gracia de Dios que hay que hacer. ¿Y qué del Señor Jesucristo (nacido de la virgen María) fuera de quien no hay salvación? (Juan 14:6; Hechos 4:12; Efesios 2:8,9)

Re-evaluaciones para los Católicos

¿Podría haber algo básicamente erróneo con un sistema religioso que con santurronería y universalmente prohíbe el matrimonio de sus líderes y al mismo tiempo se encuentran evidentes irregularidades sexuales que se practican entre ellos? La implicación es que el estado no casado del supuesto celibato sacerdote es más santo, y que ser casado es menos honorable, pero ¿es esto lo que enseña la Biblia? ¿No fue el punto culminante de la creación de Dios, la creación del hombre, que se describe como siendo “varón y hembra” (Génesis 1:26,27), y con la observación de que todo lo que hizo fue “bueno en gran manera” (Génesis 1:31)? ¿No dijo Dios que no era bueno que el hombre estuviera solo (Génesis 2:18)? ¿No dijo el escritor del Nuevo Testamento en Hebreos 13:4, “Honroso sea en todos el matrimonio, y el lecho sin mancilla; pero a los fornicarios y a los adúlteros los juzgará Dios.”?

Y considere esto: Aunque el apóstol Pablo no era casado, él afirmó, “¿No tenemos derecho de traer con nosotros una hermana por mujer como también los otros apóstoles, y los hermanos del Señor, y Cefas [Pedro]?” (1 Corintios 9:5). ¿Cómo se explica esto cuando Pedro, quien los Católicos dicen que fue el primer papa, era casado (y otros apóstoles eran casados)? (Marcos 1:30) Y, de acuerdo con el Nuevo Testamento, una de las calificaciones de un obispo era que fuera un hombre casado con hijos. (1 Timoteo 3:1-5; Tito 1:6,7), y, adicionalmente, su jurisdicción era simplemente una iglesia local. (Filipenses 1:1). ¿Cómo se compara un sacerdote Católico con esto?

Además, la historia, ¿no muestra el cumplimiento de tales profecías como las que se encuentran en 2 Tesalonicenses 2:3-4 y 1 Timoteo 4:1-5? Pablo predice una apostasía de la iglesia original con una personalidad humana como su cabeza quien se exalta como Dios. ¿Ha acontecido algo así? Y en esta apostasía, algunos de los principios de su fe y práctica serían: “prohibirán casarse, y mandarán abstenerse

de alimentos” (1 Timoteo 4:3). ¿Se están practicando el celibato y tal supuesto ascetismo hoy día en el nombre de la religión?

Mientras estamos re-evaluando, ¿qué se puede decir del reclamo de una sucesión apostólica? Se reclama que Pedro fue el obispo de Roma y el primer papa. De acuerdo con el Nuevo Testamento, los apóstoles fueron los portavoces y testigos oculares oficiales del Cristo resucitado al comenzar Su iglesia (Hechos 1:1-8,22; 2:32; 4:33; 1 Corintios 9:1). Preguntamos, ¿los testigos oculares, tienen sucesores? Consecuentemente, ¿puede haber tal cosa como sucesión apostólica? Y si Pedro empezó la iglesia en Roma, y fue su primer obispo y el primer papa, como reclaman, ¿por qué Pablo no tiene la cortesía para mencionar su nombre cuando escribió la epístola a los romanos? Veinticuatro personas se saludan por nombre en Romanos 16, y el nombre de Pedro no se encuentra.

Cuando uno honestamente considera todas las ramificaciones e implicaciones de estos pensamientos, se debe llegar a conclusiones que son muy inquietantes. Si la premisa mayor es errónea, lo que sigue no puede ser correcto. Podríamos hacer muchas otras preguntas, pero la cuestión grande es si aceptaremos estas re-evaluaciones que se nos han impuesto.

Re-evaluaciones para Algunos Cuerpos Denominacionales

Como se ha dicho, cada día más líderes de las denominaciones “protestantes” principales, y hasta denominaciones enteras, han aceptado oficialmente el “estilo de vida” homosexual y el concepto de matrimonios entre personas del mismo sexo. No gastaremos el tiempo para identificarlos. Los medios noticiarios nos mantienen informados sobre esto.

Pero para el creyente en la Biblia, todo lo que hemos dicho ¡es absolutamente inconcebible! Considere todas estas escrituras, comenzando con el registro de Sodoma y Gomora en Génesis y terminando con las escrituras del Nuevo Testamento: Génesis 19:1-25; Levítico 18:22; 20:13; 1 Reyes 14:24; 15:12; 22:46; 2 Reyes 23:7; Romanos 1:24-28; 1 Corintios 6:9,10; 1 Timoteo 1:9,10; y Judas versículo 3. Léalos todos. Entre ellos, Levítico 18:22 sobresale, “No te echarás con varón como con mujer; es abominación.” (¿Hay problema en entender esto? ¡Obviamente no!). Y en el Nuevo Testamento Romanos 1:26 y 27 sobresalen, al ser muy fáciles de entender, “...Dios los entregó [el mundo pagano Gentil] a pasiones vergonzosas; pues aun sus mujeres cambiaron el uso natural por el que es contra naturaleza, y de igual modo también los hombres, dejando el uso natural de la mujer, se encendieron en su lascivia unos con otros, cometiendo hechos vergonzosos hombres con hombres, y recibiendo en sí mismos la retribución [pena] debida a su extravío.” Otros pecados se desglosan, y

(Continuación en la próxima página)

COMENTARIOS EDITORIALES...

(Continuación de la página anterior)

esta sección se concluye al Pablo decir “no sólo las hacen, sino que también se complacen [consentir con ellos] con los que las practican.” (1:32). En 1 Corintios 6:9 Pablo no vacila al decirnos que el que practica la homosexualidad no irá al cielo.

En vista de esto, ¿cómo pueden los líderes religiosos, o cualquier persona, poner su sello de aprobación y aceptación sobre prácticas tan pervertidas (prácticas que causarán que una persona sea eternamente perdida)? Nos parece que hay por lo menos dos razones por las cuales lo hacen. (1) Ya no creen ni respetan la Biblia y (2) son ignorantes de lo que enseña la Biblia. Es difícil creer que los educados líderes religiosos sean ignorantes de lo que dice la Biblia. Por tanto, la incredulidad tiene que ser la razón. Pero para muchos de los miembros comunes y corrientes de estos grupos denominacionales, el no conocer la Biblia puede estar envuelto (junto con la influencia contaminadora de la incredulidad).

Hay que reconocer la gravedad de la situación. Las personas enredadas en estos grupos necesitan re-evaluar su religión. Pero, podría ser difícil para muchos porque vitales distintivas de su fe se agotaron hace mucho tiempo. Sí, es verdad que el denominacionalismo viejo estaba en error, pero esto lleva la apostasía a un nivel más bajo que nunca. La misma aceptación de las escrituras, el nacimiento de Jesús por una virgen y la deidad de Cristo están envueltos (igual a la santidad de la vida). □

Una Cebolla Es Una Rosa

EL PREDICADOR sacó una *cebolla* de una funda de papel. La alzó para que todos pudieran ver y dijo: “*Esto es una rosa.*”

En una edad cuando el ser tibio es ser caliente y ser malo es bueno y el ser muy bueno es malvado, *esto es una rosa.*

Cuando tienes que vivir la vida baja para vivir la vida buena, y los niños escogen tomar sus propias vidas, *esto es una rosa.*

Cuando una nación supuestamente cristiana rehúsa orar, cuando el cielo sólo se puede alcanzar en la tierra y el infierno es un simple chiste, *esto es una rosa.*

Para una generación que piensa que la fornicación es amor y estar borracho al punto de no pensar es un buen tiempo, *esto es una rosa.*

Cuando el derecho de matar un bebé no amado se llama derecho de escoger y lo que Dios llama una abominación, el hombre llama gay, *esto es una rosa.*

En un lugar donde un referéndum de licor es un referéndum de restaurante, y más pecado significa más prosperidad, *esto es una rosa.*

Cuando los padres ya no tratan de ser padres, y las madres rehúsan ser madres, y las familias se definen como madres y padres no casados, *esto es una rosa.*

Cuando los pastores dispersan las ovejas, cuando los ciegos ven la luz pero escogen la oscuridad, cuando la mancha se puede lavar pero el individuo regresa al fango, cuando los sedientos rehúsan beber de la fuente de vida, *esto es una rosa.*

“*¡Ay de los que a lo malo dicen bueno, y a lo bueno malo; que hacen de la luz tinieblas, y de las tinieblas luz; que ponen lo amargo por dulce, y lo dulce por amargo!*” (Isaías 5:20).

Querido Señor ayúdanos a conocer la diferencia entre tu verdad y las mentiras que Satanás nos dice cada día. —Ben Flatt □

La Fe Definida e Ilustrada

(Continuación de la página 1)



la realidad del Dios viviente. (2) Entonces, habiendo llegado a esta convicción, llegamos a confiar en Él. (3) Después, porque hemos confiado en Él, vivimos en esperanza. Solamente creer en la realidad de Dios no es suficiente. Los “demonios” creen y tiemblan (Santiago 2:19), mas están perdidos. Tenemos que confiar en Dios para la salvación —no nos podemos salvar— y en esto responder a Él en obediencia (Santiago 2:19-26). Entonces la gran esperanza para nosotros, como cristiano es la resurrección de los muertos. Pablo dice que “gemimos dentro de nosotros mismos, esperando... la redención de nuestro cuerpo. Porque en esperanza fuimos salvos; pero la esperanza que se ve, no es esperanza; porque lo que alguno ve, ¿a qué esperararlo? Pero si esperamos lo que no vemos, con paciencia lo aguardamos.” (Romanos 8:23-25; note también a 1 Juan 3:1-3 y a Filipenses 3:20,21). La esperanza es la fe que está viva y saludable, una ancla del alma (Hebreos 6:18,19). Los tres aspectos de la fe se manifiestan a través de nuestras vidas como cristianos. Es esencial si vamos a llegar a la “fe para preservación del alma.”

En Particular, ¿Qué Es Lo Que No Se Ve?

Sí, es cierto que la fe envuelve lo que no se ve. Pero, en particular, ¿qué es lo que no se ve? De Hebreos 11 y de otras referencias podemos contestar esto. Hebreos 11 trata mayormente con la fe desde la perspectiva y experiencia de las personas en los tiempos antes del cristianismo. Sus experiencias envuelven creer en la realidad del Dios que no se ve y creer lo que Él dijo (Sus promesas, y el cumplimiento de ellas que no se veía en ese tiempo). Empecemos con un vistazo general y luego veamos algunos aspectos en particular.

Dios y El Hombre de la Antigüedad

La Biblia no intenta probar la existencia de Dios; simplemente la afirma. Génesis 1:1 dice, “En el principio...Dios...” El hombre de la antigüedad no tuvo pro-

blemas con creer en Dios. De hecho, antes de la caída del hombre, Adán y Eva tuvieron comunicación directa con su Creador. Para los que vivieron en los tiempos pasados, solo un necio hubiera dicho que no hay Dios (Salmos 14). Sin embargo, con el paso del tiempo, a pesar de que conocieron “a Dios, no le glorificaron como a Dios, ni le dieron gracias” (Romanos 1:21). Con sus pensamientos inferiores acerca de Dios, se deslizaron para caer en la idolatría (la palabra “idolatría” quiere decir rendir culto a lo que se ve). Pablo dijo que no había excusa para esto, proponiendo, “Porque las cosas invisibles de él, su eterno poder y deidad, se hacen claramente visibles desde la creación del mundo, siendo entendidas por medio de las cosas hechas, de modo que no tienen excusa” (Romanos 1:20). Tal manifestación del maravilloso poder omnipotente en la naturaleza sometido a un diseño inteligente demuestra la realidad de un Ser Superior: Dios (un Dios). El escritor en Hebreos 11:3, incluye a los lectores en el testimonio de fe, declarando, “por la fe entendemos haber sido constituido el universo por la palabra de Dios, de modo que lo que se ve fue hecho de lo que no se veía”

“Dios es Espíritu”

Se le llama el Dios “invisible” (1 Timoteo 1:17) a pesar de que el gran Dios de la eternidad mantuvo contacto con el hombre pecaminoso por medio de representaciones de Él Mismo en los ángeles a la medida que se desarrollaba el plan de redención. El apóstol Juan en su epístola de 1 Juan en el capítulo 4, versículo 12, nos dice claramente que “Nadie ha visto jamás a Dios...” Sin embargo, cuando Pablo les dijo a los que estaban en el Areópago en Atenas, que este Dios, que no se ve, “no está lejos de cada uno de nosotros. Porque en él vivimos, y nos movemos, y somos...” (Hechos 17:27,28). Jesús le dijo a la mujer Samaritana que “Dios es Espíritu” (Juan 4:24). Más tarde, para mostrar que había resucitado en un cuerpo físico, y que no estaban viendo alguna clase de aparición espiritual, el dijo “un espíritu no tiene carne ni huesos, como veis que yo tengo.” (Lucas 24:39). Así es, que de nuestra perspectiva humana, la esencia de Dios existe en una dimensión distinta a la de nuestra presencia física. Consecuentemente, se habla de Dios como “invisible.” La fe es el elemento conectivo entre el hombre y Dios. De Moisés se habla “como viendo al Invisible [Dios]” (Hebreos 11:27) al ejercer esta fe.

“La Imagen del Dios Invisible”

La verdad maravillosa del Nuevo Testamento es que Dios llegó a ser carne en la persona de Jesucristo. Juan en su registro del evangelio declara en su forma única, “A Dios nadie le vio jamás; el unigénito Hijo, que está en el seno del Padre, él le ha dado a conocer.” (Juan 1:18). Pablo igualmente afirma que Cristo es “la imagen del Dios invisible” (Colosenses 1:15). Entontes, de nuevo, en el próximo capítulo (Colosenses 2:9) él acentúa la misma verdad diciendo, “porque en él habita corporalmente toda la plenitud de la Deidad” (Colosenses 2:9).

¡Qué maravilloso! Al tomar sobre sí un cuerpo por medio del nacimiento de una virgen, al vivir una vida

sin pecado, y al ser asesinado en ese cuerpo como sacrificio por nuestros pecados, Jesús no solamente llegó a ser nuestro Salvador, sino que también cerró la brecha entre nosotros y el mundo que no se ve. Ahora hay algo tangible al cual podemos “agarrarnos” cuando pensamos en Dios. Felipe presionó al Señor diciendo, “muéstranos el Padre, y nos basta.” Jesús le dijo “¿Tanto tiempo hace que estoy con vosotros, y no me has conocido, Felipe? El que me ha visto a mí, ha visto al Padre; ¿cómo, pues, dices tú: Muéstranos el Padre?” (Juan 14:8,9) Pablo explica esta verdad al abundar sobre ella en estas palabras maravillosas: “E indiscutiblemente, grande es el misterio de la piedad: Dios fue manifestado en carne, Justificado en el Espíritu, Visto de los ángeles, Predicado a los gentiles, Creído en el mundo, Recibido arriba en gloria.” (1 Timoteo 3:16). ¡Cuán maravilloso es que el Verbo de Dios en verdad llegó a ser carne! (Juan 1:1-14)



El Aspecto Concluyente y Central de la Fe

Por tanto, ahora en el Nuevo Testamento se añade otro aspecto maravilloso a la creencia de que “Dios existe.” No es solamente añadido, es central. Es el mensaje del Cristianismo mismo, la cima de la revelación al hombre. Es creer que Dios nos ha “hablado por el Hijo” (Hebreos 1:1-3) —si, hablado por Jesucristo, quien fue Dios encarnado. Después de la resurrección de Cristo, Tomás quien no estuvo presente cuando Jesús apareció a los discípulos, fue lento para creer. Pero cuando Cristo apareció de nuevo, toda su duda desapareció instantáneamente, y exclamó “¡Señor mío, y Dios mío!” Entonces leemos, “Jesús le dijo: Porque me has visto, Tomás, creíste; bienaventurados los que no vieron, y creyeron. Hizo además Jesús muchas otras señales en presencia de sus discípulos, las cuales no están escritas en este libro. Pero éstas se han escrito para que creáis que Jesús es el Cristo, el Hijo de Dios, y para que creyendo, tengáis vida en su nombre.” (Juan 20:28-31). Esta declaración de fe llegó a ser parte de aceptar a Cristo y la salvación. El Señor había dicho plenamente, “Nadie viene al Padre, sino por mí.” (Juan 14:6). Cuando Felipe predicó a Cristo al Etiope, el Etiope respondió, “¿Que impide que yo sea bautizado?” “Felipe dijo: Si crees de

(Continúa en la próxima página)

La Fe Definida E Ilustrada

(Continuación de la página anterior)

todo corazón, bien puedes. Y respondiendo, dijo: Creo que Jesucristo es el Hijo de Dios.” (Hechos 8:35-37). El Señor ha dicho en la Gran Comisión, “El que creyere y fuere bautizado, será salvo...” (Marcos 16:15,16; 1 Corintios 15:1-4).

Resumen de Este Punto

Por tanto, para resumir este punto, el enfoque del capítulo 11 de Hebreos es que las personas del tiempo pasado no sólo creían en la realidad de Dios a quien no podían ver, sino que también vivieron una vida de fe, mirando hasta Dios en diferentes maneras. El énfasis de la fe en este capítulo es confiar en lo que Dios dice. Hebreos 11:13 lee, “Conforme a la fe murieron todos éstos sin haber recibido lo prometido, sino mirándolo de lejos, y creyéndolo, y saludándolo, y confesando que eran extranjeros y peregrinos sobre la tierra.” El capítulo termina al contar muchas cosas maravillosas y únicas que pasaron con relación a otros creyentes (Hebreos 11:32-40). Pero estas personas no vivieron para ver el cumplimiento al cual todas estas promesas señalaron. Es lo que nosotros ahora experimentamos en el cristianismo (la salvación y la esperanza de vida eterna).

El cristianismo es “la fe” (Hechos 16:5; Colosenses 2:7; 1 Timoteo 4:1; Judas, versículo 3); y es “la fe” del principio al final (Gálatas 3:26; Apocalipsis 2:10; 2 Timoteo 4:6-8). De Jesús confesamos y creemos seguramente, “Tú eres el Cristo, el Hijo del Dios viviente.” (Mateo 16:16; Hechos 8:37). Al afirmar esto, creemos que “Dios es” y que “Jesucristo es” Dios encarnado, el Salvador del mundo. Confiamos en Jesús para perdón de nuestros pecados (Hechos 2:36-38; Hebreos 8:12). Al entrar en una nueva vida, ahora día por día “andamos, no por vista” (2 Corintios 5:7). “viendo al Invisible” (Hebreos 11:27) por la fe, “no mirando nosotros las cosas que se ven, sino las que no se ven; pues las cosas que se ven son temporales, pero las que no se ven son eternas” (2 Corintios 4:18; Colosenses 3:1-4). Y así sigue la afirmación de fe. El cristianismo es “la fe.” Es una vida de creencia, confianza y esperanza. Es la manifestación externa de la definición de Hebreos 11:1 trabajando en nuestras vidas.

II. LA FE SE PERFECCIONA EN LO QUE SE VE

Sí, la fe envuelve lo que no se ve. Pero la posesión actual de la fe, y su perfección es lo opuesto: se puede ver.

Santiago Se Ilustra en Hebreos 11

Lea Santiago 2:14-26. Para Santiago, si uno tiene fe, se puede ver, “Pero alguno dirá: Tú tienes fe, y yo tengo obras. Muéstrame tu fe sin tus obras, y **yo te mostraré mi fe por mis obras.**” Sigue diciendo, “¿No ves que la fe actuó juntamente con sus obras, y que **la fe se perfeccionó por las obras?**” La verdad de estas declaraciones se ilustra en Hebreos 11. Vamos a señalar algunas de estas ilustraciones:

- “Por la fe Abel ofreció a Dios más excelente sacrificio que Caín...” (11:4).

- “Por la fe Noé, cuando fue advertido por Dios acerca de cosas que aún no se veían, con temor **preparó** el arca en que su casa se salvase...” (11:7).
- “Por la fe Abraham, siendo llamado, obedeció para salir al lugar que había de recibir como herencia; y **salió... Por la fe habitó como extranjero... Por la fe Abraham..., ofreció a Isaac...**” (11:8,9,17).
- “Por la fe bendijo Isaac a Jacob y a Esaú respecto a cosas venideras.” (11:20).
- “Por la fe Moisés, hecho ya grande, **rehusó** llamarse hijo de la hija de Faraón... **Por la fe dejó a Egipto**, no temiendo la ira del rey; porque se sostuvo como viendo al Invisible.” (11:24, 27).

“Jesús Vio la Fe de Ellos”

Una sección interesante de las escrituras se encuentra en Marcos 2:1-12. En medio de su ministerio activo en Galilea, Jesús estaba nuevamente en Capernaum, y se corrió la voz de que él estaba en la casa de Simón Pedro. “Inmediatamente” el sitio se llenó y se rodeó de tanta gente que nadie más podía entrar por la puerta. A pesar de los obstáculos, hubo cuatro que estaban decididos que su amigo paralítico sería llevado a Jesús para ser sanado. “Y como no podían acercarse a él a causa de la multitud, descubrieron el techo de donde estaba, y haciendo una abertura, bajaron el lecho en que yacía el paralítico.” Entonces el escritor de Marcos nos dice lo que se dijo y lo que se hizo “**Al ver Jesús la fe de ellos...**” ¿Pero como se puede ver la fe que envuelve cosas que no se ven? Al traer el paralítico, al romper el techo, al bajar al hombre en presencia de Jesús. Definitivamente creían que Jesús podía sanarlo. Y como bono, sus pecados fueron perdonados también.

“El Vio el Viento”



Se encuentra un uso similar e interesante en Mateo 14:30. Al regresar de la orilla oriental del Mar de Galilea, después de que Jesús había alimentado a los 5000, los discípulos vieron a Jesús andando sobre el mar. En conexión con esta experiencia alarmadora, y al ser convencidos de que en verdad era el Señor, Pedro quería salir de la barca para caminar hacia Jesús. El Señor

dijo, "Ven." Pedro intentó hacerlo, "Pero *al ver el fuerte viento*, tuvo miedo; y comenzando a hundirse, dio voces, diciendo: ¡Señor, sálvame!" ¿Vio Pedro el viento en sí? No exactamente. El vio el efecto del viento soplando sobre las aguas agitadas. En ese sentido vio el viento.

Los Que Son Nacidos Del Espíritu

Este pensamiento se puede llevar un paso más allá cuando leemos acerca de Jesús cuando dijo que una persona tiene que nacer del agua y del espíritu. (Juan 3:1-8). Después dice, "El viento sopla de donde quiere, y oyes su sonido; mas ni sabes de dónde viene, ni a dónde va; *así es todo aquel que es nacido del Espíritu.*" Como dijo Santiago, la fe que salva se puede ver. Y al llegar a ser cristiano, el Espíritu Santo viene a nuestras vidas (Hechos 2:38). Según el apóstol Pablo, el Espíritu Santo así mora en nuestros corazones por la fe (Efesios 3:16,17). Las personas no pueden ver el Espíritu que mora adentro. Pero igual al viento que no se ve, pero se puede ver, se manifiesta en nuestras buenas obras y vida piadosa. Se puede ver en el fruto del Espíritu Santo, del cual dijo Pablo, "Mas el fruto del Espíritu es amor, gozo, paz, paciencia, benignidad, bondad, fe, mansedumbre, templanza..." (Gálatas 5:22,23). El trabajo que produce la fe se manifiesta en nuestras vidas en muchas otras maneras maravillosas. Como dijo Santiago, por las obras se perfecciona (se hace completa) la fe (Santiago 2:22).

Comentarios en Conclusión

Como señalamos, en el contexto de Hebreos 11 el escritor anima y amonesta a sus lectores a no perder su "confianza, que tiene grande galardón." Les advirtió acerca de retroceder para "perdición," al mismo tiempo que les urge a tener "fe para preservación del alma." El escritor define la fe y les presenta los héroes de la fe en la antigüedad quienes perseveraron. ¡Cuán grandes ilustraciones de la fe para seguir! La primera parte del capítulo 12 apropiadamente echa un vistazo al capítulo 11. "Por tanto, nosotros también, teniendo en derredor nuestro tan grande nube de testigos, despojémonos de todo peso y del pecado que nos asedia, y corramos con paciencia la carrera que tenemos por delante." Luego resalta al Señor mismo, "Puestos los ojos en Jesús, el autor y consumador de la fe, el cual por el gozo puesto delante de él sufrió la cruz, menospreciando el oprobio, y se sentó a la diestra del trono de Dios." El objeto de su fe inspira más fe. Con todo esto dicho, deben tener fe "para preservación del alma." (Para poner signos de exclamación en todas estas maravillosas verdades, lea 1 Pedro 1:3-9). ¡Amén! □

La Paradoja de la Cruz

LA CRUZ DE CRISTO es la más grande de todas las paradojas. Fue el evento más trágico en la historia del mundo, sin embargo fue la cosa más maravillosa que jamás ha sucedido. Fue el espectáculo más triste que el hombre jamás vio, sin embargo de ella vino el gozo más grande. La cruz fue la victoria más grande de Satanás y

la derrota más humillante de Cristo, sin embargo fue la derrota más aturdidora que Satanás jamás ha sufrido y la victoria más gloriosa que Cristo ha ganado jamás. Cristo ganó al perder. Conquistó al entregarse.

La cruz fue la exhibición más grande del juicio divino al condenar al pecado, sin embargo la demostración más maravillosa de la misericordia divina al perdonar el pecado. Fue la manifestación más grande del odio que Dios tiene hacia el pecado, sin embargo Su suprema prueba de amor hacia el pecador. La cruz fue el medio por el cual la justicia de Dios condenó el pecado, y su misericordia lo perdonó.

La cruz fue la hora más oscura de la historia, sin embargo fue el tiempo de más luz. A pesar de que el sol dejó de brillar y Dios escondió su rostro de Cristo, la cruz fue el medio por el cual Cristo en verdad llegó a ser la "luz del mundo." En la cruz vemos el amor de Cristo hacia el hombre. Allí vemos la venganza humana clamando por su sangre, sin embargo vemos el perdón divino mientras Jesús ora, "Padre, perdónalos, porque no saben lo que hacen."

La cruz representa la pecaminosidad del hombre y la santidad de Dios, la debilidad humana, y la fuerza divina. Demuestra la inhabilidad del hombre para salvarse, y la habilidad y poder de Dios para hacerlo por él. La cruz, desde el punto de vista humano, es necedad, es una revelación de la sabiduría más alta de Dios.

—John H. Banister □



Una serie que Envuelve la Biblia y la Profecía...

"Satanás Atado"

● Por DAVID VAUGHN ELLIOTT

36 Oakland Ave, Apt 8

Methuen, MA 01844-3783

SATANÁS ES EL ENEMIGO PÚBLICO número uno. Entre los asuntos más importantes en la vida, están las relaciones entre Satanás, Dios y el hombre. ¿Controla Dios a Satanás? ¿Hasta qué punto? ¿Somos más fuertes que Satanás o es Satanás más fuerte que nosotros? ¿Qué significa que Satanás es atado en Apocalipsis?

Símbolos de Realidades Espirituales

El capítulo 20, como todo Apocalipsis, está lleno de simbolismo. En el 20:2 tenemos "al **dragón**, la **serpiente** antigua" (negritas añadidas). Esta no es literalmente una culebra en la grama ni literalmente un dragón chino, como tampoco el Cordero de Apocalipsis sea un mamífero literal de cuatro patas. Ciertamente "la serpiente antigua" nos lleva la mente atrás, hasta el Edén. También, "el mismo Satanás se disfraza como ángel de luz." (2 Corintios 11:14). El viene con muchos disfraces. En este caso ante nosotros, el mismo Apocalipsis interpreta la figura: "al dragón, la serpiente antigua, que es el diablo y Satanás" (20:2).

(Continuación en la próxima página)

“Satanás Atado”

(Continuación de la página anterior)

Otro símbolo es “la llave del abismo” (Apocalipsis 9:1; 20:1). La “llave” aparece seis veces en el Nuevo Testamento. Ni una sola vez hace referencia a una llave literal física. Las “llaves del reino” (Mateo 16:19), ciertamente no son llaves físicas para puertas físicas. La “llave de la ciencia” (Lucas 11:52), es obviamente un concepto espiritual. Jesús posee las llaves del Hades, de la muerte y de David (Apocalipsis 1:18; 3:7). ¿Quién reclamaría que una llave física fue pasada de David a Jesús? Tampoco puede haber una llave física a la muerte.

“Llaves” en los casos arriba son claramente el poder de hacer disponible (abrir) y de restringir (cerrar). No tenemos que buscar el tamaño o la forma de la “llave del abismo.” Todo es simbólico de grandes restricciones puestas sobre Satanás.

“Atar” es otra palabra principal en Apocalipsis 20. “Atar” expresa limitaciones u obligaciones. “La mujer casada está ligada por la ley mientras su marido vive” (1 Corintios 7:39). Ya sean las leyes de Dios o las de los hombres, a menudo hablamos de las leyes como ligaduras. La mujer ligada en ninguna manera implica inactividad o falta de habilidad para influenciar a otros. La ligadura se refiere a una sola circunstancia—el hecho de que no puede dejar a su marido por otro hombre.

Jesús dijo de la enseñanza futura de los apóstoles: “todo lo que atéis en la tierra, será atado en el cielo;” (Mateo 18:18). Este “atar” ni limita a nadie físicamente, ni obliga a nadie para hacer la voluntad de Dios. Antes bien, la doctrina de los apóstoles se ata espiritualmente con consecuencias eternas.

Para entender los símbolos de Apocalipsis, tenemos que considerar cómo se usan en otros lugares. Para entender el concepto que admitimos es difícil de atar a Satanás, tenemos que considerar todo lo que el Nuevo Testamento enseña con relación a los límites puestos sobre Satanás.

Jesús Resiste las Tentaciones de Satanás

La gran guerra entre Dios y Satanás, que es por lo menos tan vieja como la tierra, entró en una fase nueva cuando Jesús vino. Entre otras cosas, Él vino para batallar contra nuestro malvado enemigo, Satanás.

Justo antes de comenzar Su ministerio, Jesús fue confrontado por Satanás. Dos tentaciones se iniciaron con el reto: “Si eres Hijo de Dios” (Mateo 4:3,6). Satanás tiene que haber sabido que no podía tentar a Dios. Ciertamente sabía que había logrado tentar (y causar pecar) a todo ser humano que jamás ha vivido. Ahora Satanás tenía un reto nuevo: la deidad en la carne. Así, estas dos tentaciones eran retos para Jesús probarse. “Vamos a ver,” dice Satanás, “si en verdad tu eres el Hijo de Dios. Pruébalo.” Jesús resistió.

La tercera tentación atacó en una manera diferente: “si postrado me adorares” (Mateo 4:9). Si se postraba para adorar a Satanás desacreditaría la deidad de Jesús, puesto que estaría haciéndose inferior a Satanás. Satanás y el Verbo estaban en combate fuerte. Jesús ganó las tres rondas.

Jesús Venció los Demonios de Satanás

Casi todos los casos de posesión por demonios registrados en la Biblia toman lugar durante el ministerio de Jesús. Satanás tiene que haber reconocido

(Continúa en la página 10)

PREGUNTAS BÍBLICAS

(Preguntas Misceláneas sobre la Biblia)

1. ¿Cuál montaña en la Biblia se llama “monte de Dios” o “monte de Jehová”?
2. ¿En cuáles dos ocasiones se le dijo a hombres que quitaran el calzado de sus pies porque el lugar en que estaban era tierra santa?
3. ¿En conexión con qué clase de sacrificio (ofrenda) nunca podía apagarse el fuego en el altar de holocaustos?
4. En el Antiguo Testamento solamente los hombres podían tomar el voto de nazareo. (1) Cierto; (2) Falso
5. ¿Con cuál bendición sacerdotal tenían que bendecir Aarón y sus hijos a los hijos de Israel?
6. ¿De qué clase de madera era la vara de Aarón que reverdeció?
7. ¿Cómo se determinaba el dueño de la tierra y la venta en el antiguo Israel?
8. Cuando se dividió por primera vez la tierra de Canaán entre las tribus de Israel, ¿cuál tribu tenía “excesiva” tierra y a cuál le faltaba en el territorio que se le dio?
9. ¿Quiénes eran los ceneos?
10. ¿Cuáles dos libros en la Biblia llevan el nombre de una mujer?
11. ¿Quién fue el escriba y amigo del profeta Jeremías que escribió la palabra del Señor dada a Jeremías?
12. ¿Beltsasar era el nombre gentil dado a cuál persona sobresaliente en la Biblia?
13. ¿Cuáles son los nombres de varias mujeres que aparentemente eran ricas y “le servían de sus bienes”?
14. En el evangelio según Juan el nombre judío parece usarse en un sentido más limitado, haciendo referencia a ¿cuál pueblo?
15. ¿Cuál es el único registro de Jesús escribiendo algo?
16. ¿De dónde ascendió Cristo al cielo cuarenta días después de su resurrección de entre los muertos?
17. ¿Cuándo fue que en las escrituras del Nuevo Testamento el apóstol Pablo ya no se llama Saulo sino Pablo de allí en adelante?
18. ¿Quién, muy probablemente llevó la epístola de los romanos a los cristianos en Roma?
19. ¿En cuáles dos epístolas del Nuevo Testamento se dan las calificaciones del anciano?
20. ¿Cuál epístola del Nuevo Testamento se escribió acerca de un esclavo que se había escapado, llegó a ser cristiano y es enviado nuevamente a su amo?

(NOTA: Las respuestas se encuentran en otra página de esta revista.)

LOS LECTORES

...Responden

DISCULPA: Perdonémos por favor la tardanza en contestar la correspondencia. Nosotros no tenemos empleados ni secretarías, etc. para encargarse de esto; lo hace el editor cuando hay tiempo. Sepan que le apreciamos a usted sinceramente. □

CAROLINA DEL NORTE:

■ *"Disfrutamos su publicación...Que siga el buen trabajo. Dios le bendiga."*

■ *"Oramos que Dios continúe bendiciéndole en su ministerio de imprenta."*

TENNESSEE:

■ *"Favor de remover esta congregación de la lista de suscriptores de LA ESPADA Y EL CAYADO. Gracias."*

■ *"Hace muchos años recibí su publicación. Creo que algún amigo me suscribió. Si todavía se publica LA ESPADA Y EL CAYADO, me gustaría empezar a recibirla de nuevo..."*

■ *"Disfrutamos su publicación LA ESPADA Y EL CAYADO. También recibimos veinticinco copias y las distribuimos... Nuestra gente necesita armarse con la verdad, y estar listo en todo tiempo para defender la Palabra. Le damos las gracias por su gran trabajo y que Dios continúe sus bendiciones sobre todos nosotros."*

VIRGINIA:

■ *"...Muchas gracias por su trabajo. Sus revistas son una bendición y mi papá saca muchas ideas para lecciones de ellas. Dios le bendiga."*

■ *"Por fin he encontrado su información de contacto, y le doy gracias a Dios que lo he hecho. Ciertamente me gustaría tener una copia de LA ESPADA Y EL CAYADO. He leído algunas ediciones anteriores de la biblioteca de la iglesia y todo lo que puedo decir es ¡¡AMEN!!...¡Muchas gracias! ¡Qué Dios te bendiga ricamente en este ministerio!" (Correo electrónico)*

■ *"He estado leyendo su publicación de un hermano en Cristo. La he encontrado sumamente útil y me gustaría estar en su lista de suscriptores para recibirlas. Como usted sabe, estoy encarcelado, y por los últimos años he*

tenido mucha hambre por la verdad. Gracias y Dios le bendiga."

PENNSYLVANIA:

■ *"Adjunto un regalo para su trabajo. ¡Qué siga el buen trabajo!"*

■ *"...Dios le bendiga en sus escritos en LA ESPADA Y EL CAYADO. Dios tiene que estar con usted—usted escribió esa 'Contestación (Una Contestación Honesta)' al caballero que declaró su opinión de usted y pidió una contestación honesta. En verdad le dio una y la única. Su respuesta fue excelente, verídica y de la Biblia. Fue la contestación perfecta."*

MAINE:

■ *"...En verdad apreciamos el aliento y enseñanza que LA ESPADA Y EL CAYADO trae—Basada en la Biblia y edificante."*

OHIO:

■ *"Adjuntamos el pago por un libro de 'POEMS OF THE SOUL AND PROVERBS'...También estoy enviando un pequeño donativo para ayudar en la publicación de la revista. En verdad bendice mi alma. Que Dios te bendiga."*

■ *"He estado leyendo su publicación por un tiempo (a veces sí, a veces no) y siempre he apreciado su acercamiento cándido a sus creencias."*

"Siempre voy a página de 'Los Lectores Responden' primero porque disfruto ver lo que otros tienen para decir. Aprecio que incluye aun cuando la gente escribe para decir, 'remueve mi nombre.' La honestidad en el ministerio es importante aun cuando otros no entienden. Estuve particularmente entusiasmado al leer una carta bastante larga y la respuesta que apareció en la edición más reciente...La carta era acerca de sus creencias en relación al bautismo..."

"Pienso si la persona que envió la carta haya considerado que quizás Swindoll y todos ellos puedan tener errores en sus enseñanzas doctrinales. Para el récord, ¿cuán difícil es entender Hechos 2:38? Evidentemente 3,000 personas entendieron claramente las palabras de Pedro en ese día de Pentecostés..."

"Gracias por defender la verdad... Es bueno saber que no todo el mundo esté satisfecho con una forma de doctrina que en verdad no es el evangelio. Siga fortaleciendo a los santos como yo he recibido ánimo de usted este mes." (Correo electrónico)

INDIANA:

■ *"Creemos que LA ESPADA Y EL CAYADO es la mejor revista de su clase. Es bueno ver a verdaderos cristianos mantenerse en la fila cuando hay tantos que retroceden."*

"Acabo de encontrar su sitio de Internet. No sabía que existía. Alabado sea el Señor."

"Gracias a Dios por su trabajo." (Correo electrónico)

MISSOURI:

■ *"Favor de removerme de su lista de suscriptores."*

■ *"Recientemente encontré una copia de su revista y instantáneamente me enamoré de ella. Estoy en la cárcel y*

(Continúa en la próxima página)

LOS LECTORES'...**Responden**

(Continuación de la página anterior)

no puedo enviarle una contribución para poder recibir la revista, pero me gustaría estar en su lista de suscriptores si es posible..."

NEBRASKA:

■ *"Muchas gracias por su publicación que honra a la Biblia y a Dios."*

■ *"Hemos estado disfrutando mucho LA ESPADA Y EL CAYADO. Apreciamos su fiel defensa de la Palabra. Usamos algunos de los artículos para la clase de estudio Bíblico para los adultos. Adjuntamos una muestra de nuestra apreciación... gracias y que el Señor bendiga su trabajo."*

KANSAS:

■ *"Mi papá me enseñó su sitio Internet y estoy muy interesado. Creo que lo visitaré a menudo. Pregunto si tienen algo como una carta mensual que se envía por Correo electrónico. También, ¿cuánto cuesta suscribirse a LA ESPADA Y EL CAYADO? Gracias." (Correo electrónico, Respuesta de la página Internet)*

TEXAS:

■ *"Disfruto su publicación mucho. ¡Que siga publicándose!"*

■ *"Favor de remover mi nombre de su lista de suscriptores." (Correo electrónico)*

■ *"Favor de renovar mi suscripción. Gracias por el buen trabajo que está haciendo. Oro a Dios que pueda seguir este gran trabajo."*

■ *"Gracias por LA ESPADA Y EL CAYADO. Aprecio el trabajo que está haciendo. Adjunto un donativo. Favor de mantenerme en su lista de suscriptores."*

■ *"Adjunto una contribución... a la revista que recibo... la leo, y encuentro mucha comida espiritual para la mente. Y en un tiempo que tanto se necesita en este mundo atribulado. Gracias."*

WYOMING:

■ *"De alguna manera dejamos que nuestra suscripción venciera—y jera la última cosa que queríamos que pasara!"*

"Qué Dios continúe bendiciendo el ministerio que se le ha concedido."

IDAHO:

■ *"Por años hemos recibido tu publicación sin provecho. No solamente creemos que tu publicación es un malgasto de árboles, sino que tampoco creemos en nada de lo que tu dice en ella. Tus pensamientos son al azar, como lo son tus escritos. Nunca te comprometes a una fe pero atacas a todas de tiempo en tiempo. Cada una de la fe con la cual he hablado dicen que no son ellas las que hacen que su publicación nos llegue. Quienquiera que fuera la bien intencionada persona, a quien le falta el sentido común, que puso nuestro nombre en su lista tiene que reconocer que tenemos una vida propia y no tiene nada que ver con ellos... No creo en la Biblia. Creo que tiene buenas enseñanzas, pero no soy cristiano. No dudo que alguien envió nuestro nombre con buenas intencio-*

nes, pero en verdad es muy molesto cuando uno no quiere salvarse..." (Correo electrónico)

CALIFORNIA:

■ *"...Disfruto tanto leer LA ESPADA Y EL CAYADO. Que siga el buen trabajo."*

OREGÓN:

■ *"Favor de remover el siguiente nombre de su lista de suscriptores. Esto debe ahorrarle algún dinero ya que no leemos el material que usted envía. Soy cristiano y no necesito ser convertido...prefiero leer material de mi propia selección, punto." (Correo electrónico)*

EE.UU.:

■ *"Disfruté su sitio Internet de LA ESPADA Y EL CAYADO y planifico visitar de nuevo..." (Correo electrónico, Respuesta de la página Internet)*

GHANA:

■ *"Saludos cristianos de África a usted en el nombre de nuestro Señor y Rey Jesucristo."*

"Soy un pastor en esta parte de África y laboro seriamente por el Señor en su viña. De hecho, a pesar de mis esfuerzos para ganar almas para Cristo y ayudarles a crecer en Él, me faltan materiales del evangelio para ayudar este camino efectivamente. Por este medio le suplico que me envíe libros por James Gibbons que creo puede ayudar en discipular a los convertidos."

"¡Siempre oro por usted!"

LAS FILIPINAS:

■ *"Saludos en el nombre de nuestro Señor y Salvador Jesucristo. Soy bendecido y muy agradecido por su publicación. Las he recibido por muchos años hasta ahora. Son muy útiles en mis estudios personales y al compartir la verdad con los ciegos."*

"Estoy orando que Dios siga bendiciéndole con más fuerza, salud y habilidades para alcanzar el mundo con éxito, especialmente a los perdidos, por su publicación iluminadora."

"Aprecio muchísimo si no remueves mi nombre en su lista de suscriptores." □

"Satanás Atado"

(Continuación de la página 8)

do que Jesús en la carne era una amenaza seria a su poder. Por tanto, desencadenó todos sus poderes. Trató todo para vencer a Jesús. Sin embargo, sus planes eran contraproducentes.

Las multitudes estaban tan impresionadas con el poder de Jesús que seriamente consideraron que él podría ser el prometido "hijo de David" (Mateo 12:22,23). Los fariseos, muy inquietados, respondieron que Jesús echaba los demonios por el poder de Beelzebú (versículos 24-27). Su comentario le dio a Jesús la oportunidad perfecta de hacer dos declaraciones sorprendentes.

Primeramente, Jesús dijo: "Pero si yo por el Espíritu de Dios echo fuera los demonios, ciertamente ha llegado a vosotros el reino de Dios." (Versículo 28). El

poder de Jesús sobre los demonios fue evidencia de la llegada del reino de Dios. Era evidencia que Satanás no podía parar el reino que había sido prometido por los profetas de Israel. Ningún rechazo de los judíos detendría la llegada del reino. Satanás mismo no podía pararlo. De hecho, el reino de Dios espiritual está precisamente envuelto en vencer el poder de Satanás en la vida de los hombres.



Jesús Ató a Satanás

Jesús hizo la segunda declaración sorprendente ese día: “¿cómo puede alguno entrar en la casa del hombre fuerte, y saquear sus bienes, **si primero no le ata?**” (Mateo 12:29; negritas añadidas). En el contexto el hombre fuerte es Satanás, la casa es su esfera de influencia. (Compare Mateo 4:8,9) y el que saquea la casa es Jesús. Echar fuera demonios, como el acababa de hacerlo, es un ejemplo del saqueo. Para saquear la casa de Satanás, Jesús “primero le ata.” Jesús en ese mismo momento estaba en el asunto de “atar” a Satanás.

¡“Atar” aquí es precisamente la misma palabra en español (y en griego) que se usa en Apocalipsis 20:2! Así, el concepto de atar a Satanás no es nuevo en Apocalipsis. Atar a Satanás no tiene que ser relegado a nuestro futuro. Aun antes del Calvario y la tumba abierta, el poderoso Verbo de la Vida andaba en este planeta, limitando a Satanás—“atándole.”

Marcos 3:27 lee básicamente igual a Mateo 12:29. En el texto paralelo de Lucas, las palabras de Jesús se registran diferente: “Cuando el hombre fuerte armado guarda su palacio, en paz está lo que posee. Pero cuando viene otro más fuerte que él y le vence, le quita todas sus armas en que confiaba, y reparte el botín.” (11: 21,22). Jesús dice que Él es “más fuerte que” Satanás, y que Satanás ya no está “en paz” y que Jesús “le vence.” Jesús “le quita todas sus armas en que confiaba.” Jesús “reparte el botín.” ¡El Verbo hecho carne vence a Satanás!

El problema con muchos creyentes es que piensan en “atar a Satanás” sólo en conexión con Apocalipsis 20. Pasan por alto “atar a Satanás” en los

evangelios. El libro de Apocalipsis es “La revelación de Jesucristo” (1:1). Este Jesucristo es el mismo Jesucristo que habló de atar a Satanás 65 años antes, en la presencia del mismo Juan que escribió Apocalipsis. Mateo 12, Marcos 3, Lucas 11 y Apocalipsis 20 no se pueden aislar el uno del otro. ¡Jesús venció y ató a Satanás la *primera* vez que vino a la tierra!

“Atar” No Es un Término Absoluto

Hay mucha discusión con relación a cuán absoluto fue o será el “atar” a Satanás. Un examen del ministerio terrenal de Jesús nos sule con claves importantes. A pesar de Jesús hablar de atar a Satanás, Satanás todavía tenía un poder enorme en aquel entonces. Las personas poseídas por demonios demostraron el poder de Satanás. Satanás trabajaba aun en las vidas de los apóstoles de Jesús. Lamentamos por los hipócritas que hay en la iglesia hoy día, sin embargo aun Jesús tenía su Judas. Considera como las multitudes se volvieron contra Jesús y empujaron a Pilato para permitir Su crucifixión.

A pesar de toda la actividad de Satanás durante el ministerio de Jesús, Jesús dice que Él ataba a Satanás en aquel entonces. Por tanto, no hay ninguna justificación para forzar que el “atar” a Satanás en Apocalipsis 20 sea una situación en que Satanás sea totalmente inactivo, sin más influencia sobre la gente. Tal interpretación de “atar” es doctrina de hombres, sin un solo texto Bíblico para confirmarla. A través de las Escrituras, atar espiritualmente se refiere a poner ciertas limitaciones y ganar ciertas victorias. No se refiere a causar que cese todo poder e influencia.

Ser “encadenado” limita una persona, pero de ninguna manera restringe a la persona de toda actividad e influencia. Esto fácilmente se ilustra en el encarcelamiento de Pablo. Mientras Pablo estaba encadenado, convirtió a Onésimo (Filemón 10). En Filipenses 1:12-14 Pablo dice que estar en cadenas ha “redundado más bien para el progreso del evangelio.” Cinco de sus epístolas fueron escritas mientras estaba en cadenas. Las cadenas y el encarcelamiento limitan a las personas, pero en ninguna manera quitan todo el poder.

(Continúa en la próxima página)

Nueva Dirección de Correo Electrónico

TENEMOS una nueva dirección de correo electrónico para *La Espada y El Cayado* y uso personal a continuación. No use la dirección vieja. La dirección nueva tiene que escribirse solamente con letras minúsculas.

jamesgibbons@earthlink.net

“Satanás Atado”

(Continuación de la página anterior)

Satanás Echado Fuera

Jesús usó más expresiones para declarar Su victoria sobre Satanás. Por ejemplo, “Volvieron los setenta con gozo, diciendo: Señor, aun los demonios se nos sujetan en tu nombre. Y les dijo: **Yo veía a Satanás caer del cielo como un rayo.**” (Lucas 10:17, 18; negritas añadidas). Una vez más, es el poder sobre los demonios que causa que Jesús anuncie victoria sobre Satanás. Jesús añadió, “He aquí os doy potestad de hollar serpientes y escorpiones, y sobre toda fuerza del enemigo” (versículo 19). Pero para que los discípulos, pasados y presentes, no pensarán que el poder físico era lo más importante, Jesús continúa: “Pero no os regocijéis de que los espíritus se os sujetan, sino regocijaos de que vuestros nombres están escritos en los cielos” (versículo 20). ¡Esta es la verdadera victoria sobre Satanás!

La semana de su crucifixión, Jesús dijo: “Ahora es el juicio de este mundo; ahora el príncipe de este mundo será echado fuera. Y yo, si fuere levantado de la tierra, a todos atraeré a mí mismo. Y decía esto dando a entender de qué muerte iba a morir.” (Juan 12:31-33). ¡Satanás echado fuera! ¿Cuándo? “ahora... será echado fuera.” ¿Por qué medio? La “muerte que iba a morir.” No podemos escapar la conclusión que en el Calvario, Jesús triunfó sobre Satanás, echándole fuera.

Apocalipsis 12:7-10 enseña la misma cosa, contándonos de guerra en el cielo que resultó en echar fuera a Satanás. El versículo 11 explica que “ellos le han vencido por medio de la sangre del Cordero.” “Vencieron.” Es la misma palabra en Español (y en griego) que vimos en Lucas 11:22, donde Mateo 12:29 y Marcos 3:27 dicen “atar.” Así considere: “le han vencido [le ataron] por medio de la sangre del Cordero.”

Apocalipsis 12:10 dice además: “porque ha sido lanzado fuera el acusador de nuestros hermanos, el que los acusaba delante de nuestro Dios día y noche.” Por el sacrificio de Jesús, Satanás ya no puede acusar a los hombres de merecer la pena de muerte. Es lo que Romanos 8 dice: “Si Dios es por nosotros, ¿quién contra nosotros?... ¿Quién acusará a los escogidos de Dios? Dios es el que justifica... Cristo es el que murió... el que también intercede por nosotros.” (31-34) ¡Satanás ya no está delante de Dios para acusarnos! ¿Recuerdan a Job? ¡Jesús está ahora delante de Dios para interceder por nosotros! ¡Aleluya!

El Calvario no fue una derrota. ¡El Calvario fue una victoria! Jesús fue levantado. Satanás echado fuera. Los dos eventos son inseparables. Es imposible interpretar Apocalipsis 20 correctamente si hacemos caso omiso a la gran victoria que Jesús *ya ha ganado* sobre Satanás.

El Diablo Destruído

Jesús se hizo carne como nosotros, Hebreos dice, “para destruir por medio de la muerte al que tenía el imperio de la muerte, esto es, al diablo” (2:14). En la muerte de Jesús, Satanás es destruido. Este escritor no lo entiende todo, pero estas son palabras fuertes. “Destruir” es obviamente más fuerte que “atar,” “echar fuera,” o “vencer.” ¿Hay algunos elementos futuros envueltos aquí? Sin duda. Aun cuando decimos que “Jesús salva,” hay un elemento futuro y eternal envuelto.

Sin embargo, definitivamente hay un elemento presente. El versículo 15 continúa la oración, “y librar a todos los que por el temor de la muerte estaban durante toda la vida sujetos a servidumbre.” “Estaban” toda su vida. Ciertamente, la implicación es que por Cristo no estamos en esclavitud de la muerte como el mundo está. Como Pablo escribió: “Tampoco queremos, hermanos, que ignoréis acerca de los que duermen, para que no os entristezcáis como los otros que no tienen esperanza.” (1 Tesalonicenses 4:13,14). La muerte y la resurrección de Jesús cambiaron para siempre las dinámicas del universo.

El mismo Juan que escribió Apocalipsis, también escribió en su primera epístola: “Para esto apareció el Hijo de Dios, para deshacer las obras del diablo” (3:8). ¿Por qué Jesús vino al mundo? ¿Para buscar y salvar nuestras almas perdidas? Ciertamente. ¡Pero eso incluye destruir las obras del diablo!

Al elaborar sobre las muchas cosas envueltas cuando Jesús fue a la cruz, Pablo incluyó: “y despojando a los principados y a las potestades, los exhibió públicamente, triunfando sobre ellos en la cruz.” (Colosenses 2:13-15). Jesús desarmó a sus enemigos, de los cuales Satanás es número uno. Hizo un espectáculo público de sus enemigos. ¡Jesús triunfó! ¡Satanás fue desarmado y se hizo un espectáculo público de él! Qué Dios nos ayude a comprender mejor la profundidad y la anchura de lo que sucedió en el Calvario aquel día fatal cuando aún el sol se escondió y la tierra tembló por el evento trascendental que tomaba lugar.

Victoria Sobre Satanás Ahora

El mismo Juan que escribió Apocalipsis, proclamó triunfantemente en su primera epístola, “Hijos, vosotros sois de Dios, y los habéis vencido; porque mayor es el que está en vosotros, que el que está en el mundo” (4:4). ¿Está Satanás todavía activo en este mundo? Claro que sí. Sin embargo, desde el Calvario, hay una dinámica nueva. ¡Nuestro Jesús es mayor que el diablo del mundo!

Dos capítulos antes, Juan escribió: “Os he escrito a vosotros, jóvenes, porque sois fuertes, y la palabra de Dios permanece en vosotros, y habéis vencido al maligno.” (1 Juan 2:14). “Habéis vencido.” No en el

(Continúa en la página 14)

Cosas Que Me Fortalecieron

Por cada cuesta que he ascendido,
Por cada piedra que mis pies ha cortado,
Por toda la sangre, sudor, y suciedad en el camino,
Por tormentas y calor que me ha quemado,
Mi corazón agradecido sólo quiere cantar—
Estas cosas sirvieron para mi bienestar.

— Anónimo



LA RELIGIÓN sin amor no proviene de arriba.

Los estatutos de limitación no se vencen con el pecado.

Pecador, tienes “tU” que doblar en “U” para poder ir al cielo.

Si la predicación de la palabra de Dios te ofende, tu eres una ofensa a Dios.

Si estamos satisfechos con algo menos que la Biblia, seremos algo menos de lo que Dios quiere que seamos.

No heredamos la depravación, pero podemos llegar a ese estado por medio de una vida de libertinaje.

Celos sin conocimiento es como un tren que va a todo vapor sin saber en cual carril debe estar.

Nuestros pecados no son cubiertos por la sangre de Cristo— ¡son lavados y llevados lejos!

La fricción y facción son el fruto de argumentación sin amor (aun cuando el argumento es la verdad y acerca de la verdad).

Si no hay diferencia en qué creemos, no hay diferencia si creemos.

Si pones a tus hijos antes de Dios, ellos mismos se pondrán antes de Dios cuando crezcan (si es que Dios está en sus vidas).

La gracia no es una licencia para pecar (Romanos 6:1,2; Gálatas 5:13; Tito 2:11,12).

Nuestros antepasados establecieron este país con la práctica de libertad para la religión, no libertad de la religión como los humanistas seculares tratan de imponer sobre nosotros.

Cuando la influencia del humanismo impacta una sociedad, el comportamiento no humano pronto abunda.

¡Cuidado! Muchos de los medios modernos y la televisión no son solamente lectura y entretenimiento “inocente,” a pesar de que aparezca con ese disfraz, sino que representa una agenda radical que sutilmente (y a veces no tan sutilmente) trata de lavar nuestros cerebros, distorsionar nuestros pensamientos y sobreponerse a nosotros.

Todos los problemas tienen como raíz, directa o indirectamente, un problema básico, el pecado.

Una gran parte del arte moderno y la música moderna tienen esto en común: los dos son “desconcertantes” (reflejan el estado confuso del hombre moderno).

Personas débiles toman bebidas fuertes y así llegan a ser más débiles.

Si ser “gay” está bien, entonces lo malo es bueno y lo bueno es malo— *¡y el hombre ha perdido su camino!*

Una persona vestida de Cristo estará vestida decentemente en todas maneras.

Algunos pecados no se pueden perdonar, no por la falta de la misericordia de Dios, sino por la dureza del corazón del pecador y la falta de capacidad para arrepentirse.

La persona que vive solamente para gratificar sus propios placeres es una persona egoísta.

El distanciarse del Señor es más el factor para que algunas personas no vengán a la iglesia, que la distancia del edificio.

Cuando todo se ha dicho y hecho, usualmente hay más dicho que hecho.

La predicación honesta y directa hablada del corazón vaciada de la fachada de humildad ostentosa, amor fingido y adulación es la clase que en verdad es impresionante.

El bautismo removido del contexto de la gracia y de la fe llega a ser una obra del hombre.

Es difícil para el antiguo barco de Sion navegar en las aguas de las predicaciones y las enseñanzas poco profundas.

Parece que la iglesia siempre está separada de la apostasía sólo por un sermón. □

Tenía un Problema de Vicios

CUANDO era joven tenía problemas con los “vicios.”

Me “enviaron” llevándome a la iglesia domingo por la mañana, domingo por la noche, y miércoles por la noche.

“Bebía” de las clases de escuela dominical todas las semanas.

Me “inyectaron” con la lectura bíblica y la oración diaria.

Tuve que “inhalar” los regaños de mis padres cuando desobedecía.

Estas “drogas” todavía están en mis venas, y afectan mi comportamiento en todo lo que hago, digo y pienso. Son más fuertes que la cocaína, el “crack” o la heroína. Si nuestros hijos tuvieran este problema de “drogas,” América ciertamente sería un lugar mejor. □

—Seleccinado

“Satanás Atado”

(Continuación de la página 12)

futuro. ¡Ahora! Juan lo dice más fuerte en 5:18. “Sabemos que todo aquel que ha nacido de Dios, no practica el pecado... y el maligno no le toca.” No, este escritor no cree que los cristianos vivimos en perfección sin pecado. Ni cree en la “seguridad eterna.” Pero tampoco quiere borrar 1 Juan 5:18 de la Biblia. Sea lo que sea la interpretación exacta que un estudiante dé a este versículo, habla de gran poder sobre “el maligno” en nuestras vidas hoy día.

No olvide la armadura de Dios con “el escudo de la fe, con que podáis apagar todos los dardos de fuego del maligno” (Efesios 6:16). “Con que podáis.” Y Dios “que no os dejará ser tentados más de lo que podéis resistir” (1 Corintios 10:13). Sí, Satanás todavía nos puede tentar. Sin embargo, Dios da un límite para la fuerza de las tentaciones. Dios “nos ha librado de la potestad de las tinieblas, y trasladado al reino de su amado Hijo” (Colosenses 1:13). ¡Estamos en el reino ahora! ¡Hemos sido librado del poder satánico de las tinieblas ahora!

Jesús le dijo a Pablo que le enviaría a los Gentiles, “para que abras sus ojos, *para que se* conviertan de las tinieblas a la luz, y *de* la potestad de Satanás a Dios; para que reciban, por la fe que es en mí, perdón de pecados y herencia entre los santificados.” (Hechos 26:17,18). ¿Cómo recibir perdón? Al soltarlos del poder de Satanás.

Todas estas declaraciones de victoria sobre Satanás son para los que son nacidos de nuevo. Note el contraste que Pablo presenta en la carta a los Efesios, “muertos en vuestros delitos y pecados, en los cuales anduvisteis en otro tiempo... conforme al príncipe de la potestad del aire, el espíritu que ahora opera en los hijos de desobediencia... aun estando nosotros muertos en pecados, nos dio vida juntamente con Cristo” (2:1-5). La vida antes era de acuerdo a Satanás. La vida ahora es en Cristo Jesús. A los hijos del reino se les promete vida con poder sobre Satanás. Los hijos de desobediencia no reciben tal promesa—a menos que se vuelvan a Cristo.

“No Engañar Más a las Naciones”

La única explicación que Apocalipsis 20 da con relación al atar a Satanás es que “para que no engañase más a las naciones” (versículo 3). ¿Qué significa eso?

Un gran cambio vino sobre el mundo por la *primera* venida de Jesús. “acordaos de que en otro tiempo vosotros, los gentiles... En aquel tiempo estabais sin Cristo... sin esperanza y sin Dios en el mundo. Pero ahora en Cristo Jesús, vosotros que en otro tiempo estabais lejos, habéis sido hechos cercanos por la sangre de Cristo.” (Efesios 2:11-13). Antes de Cristo, los gentiles estaban sin Dios, no tenían esperanza. Antes de Cristo, la revelación de Dios se

dio a una nación; Él no tenía mucho que decir a los gentiles. El poder de Satanás estaba por todas partes. El Verbo eterno entró en este mundo para cambiar totalmente la situación. Cierto, Satanás todavía es poderoso hoy día. Sin embargo está muy limitado en comparación con su influencia antes de la *primera* venida de Cristo.

“En otro tiempo... gentiles... sin Dios.” La palabra griega *ethnos* es a veces traducida “gentiles” y a veces, “naciones.” Efesios está hablando de la condición de los *ethnos* antes de la *primera* venida de Jesús. Apocalipsis 20:3 dice que Satanás es atado “para que no engañase más a las naciones [*ethnos*, gentiles]” ¿No es Efesios 2 un comentario excelente sobre Apocalipsis 20?

Si hubiera sido posible tener el evangelio en los tiempos de Noé, el arca no habría tenido espacio para todos los justos. ¿Especulación? Quizás. ¿Y qué de Sodoma homosexual? Si hubiera tenido el evangelio, Dios habría encontrado más de diez personas justas y, al honrar la oración de Abraham, habría salvado la ciudad. ¿Especulación? ¡De ninguna manera! Al hablar de Capernaum, Jesús dijo que “si en Sodoma se hubieran hecho los milagros que han sido hechos en ti, habría permanecido hasta el día de hoy” (Mateo 11:23). ¡Sorprendente! Antes de la venida de Jesús, las naciones eran engañadas y estaban casi totalmente bajo el poder de Satanás. Con la *primera* venida de Jesús, todo eso cambió.

Desde el primer siglo, el evangelio “es poder de Dios para salvación a todo aquel que cree” (Romanos 1:16). Ese poder no existía antes de que Jesús viniera. Cristo conquistó a Satanás y lo desenmascaró. Ya no tenemos que ser engañados. Como escribió Pablo: “para que Satanás no gane ventaja alguna sobre nosotros; pues no ignoramos sus maquinaciones” (2 Corintios 2:11). Es decir, “entendemos

Te Damos Gracias, Señor

Te damos gracias Señor, por todo lo bueno que tuvimos en estos años pasados;
 Por ropa, albergue, comida, y por amigos tan amados.
 Te alabamos por tu Único Hijo, que murió para librarnos.
 Te alabamos por victorias ganadas, y por la luz que enviaste para alumbrarnos.
 Te alabamos por la paz y descanso con que nuestro corazón haces llenar;
 Por bendecirnos con lo mejor que el cielo puede otorgar.
 Te damos gracias por Tu Palabra preciosa que alimenta nuestra hambrienta alma.
 Te damos gracias, Bendito Señor que nos guardas; mi alma te alaba.

—Autor Desconocido

como trabaja, no somos engañados por él." Nada de esto es para negar que podemos escoger rechazar la palabra de Dios y así caer en el engaño.

¿Y Qué del Poder Presente de Satanás?

Tanto la Escritura como la experiencia enseñan que Satanás todavía tiene tremendo poder en el mundo de hoy día. Este es el argumento principal que los premilenaristas futuristas usan para reclamar que Satanás no puede estar atado hoy. Este es un argumento fuerte. Sin embargo, no es la historia completa, como se ha visto en este artículo. Su argumento hace caso omiso a ciertos hechos importantes:

- 1) El Nuevo Testamento está lleno de declaraciones de los límites puestos sobre Satanás como resultado de la primera venida de Jesús.
- 2) Por el esparcimiento del evangelio en el mundo, el poder de Satanás sobre las naciones hoy es considerablemente menos de lo que era antes de la primera venida de Cristo.
- 3) Aparte del texto, que se admite es difícil, en Apocalipsis, todos los textos que mencionan grandes limitaciones puestas sobre Satanás, o están hablando de limitaciones que se disfrutaban ahora en esta edad o las que se disfrutarán en la Nueva Jerusalén.

Uno de los versículos favoritos de los futuristas es 1 Pedro 5:8: "Sed sobrios, y velad; porque vuestro adversario el diablo, como león rugiente, anda alrededor buscando a quien devorar." Esto es correcto. Pero este versículo no presenta al cristiano como una víctima indefensa. Al contrario, es una exhortación para ser vigilante precisamente porque los cristianos tenemos las defensas necesarias. El próximo versículo dice, "al cual resistid firmes en la fe." Como nuestro hermano Santiago dijo: "resistid al diablo, y huirá de vosotros." (Santiago 4:7). ¡Qué promesa más preciosa y poderosa!

Como resultado de la encarnación, como resultado del Calvario, como resultado de la tumba abierta, el Rey Jesús ofrece victoria sobre Satanás ahora. Sí, muchos en el mundo siguen siendo engañados. Sin embargo, en todas las naciones hay los que ya no son engañados por Satanás. Antes de que las profecías comiencen en Apocalipsis, encuentran que el Cordero es digno de abrir los sellos porque "tú fuiste inmolado, y con tu sangre nos has redimido para Dios, de todo linaje y lengua y pueblo y nación" (5:9). Satanás ya no puede engañar a las naciones en la manera que lo hizo antes de que Jesús viniera a la tierra para atarlo. □

Medicina Fuerte

HABÍA UNA VEZ un hombre que estaba gravemente enfermo. Su esposa le trajo una medicina fuerte ordenada por el doctor, pero se quejó de que tenía un sabor amargo y le causaba algún dolor. Así que, para

salvarlo, la esposa la agüó. Estaba muy contento. Casi tenía buen sabor y no sentía dolor de barriga. Ella le era tan bondadosa. Pero había un problema. No todo andaba bien. La medicina diluida ya no era lo suficientemente fuerte para hacer su trabajo. Así los microbios tomaron ventaja, y causaron que la enfermedad se empeorara. El hombre se debilitaba más y más, y un día murió, ahora libre del mal sabor y el dolorcito del cual su esposa lo había salvado.

La predicación fiel de la palabra de Dios a veces es medicina fuerte. Para algunos puede aparentar ser amarga y aun dolorosa, pero al obedecerla es seguro que curará la enfermedad más mortal de todas, el pecado, y asegura la vida eterna. —*Adaptado* □

Respuestas a: PREGUNTAS BÍBLICAS

1. Éxodo 3:1; 4:27; Números 10:33; 1 Reyes 19:8; 2. Éxodo 3:5; Josué 5:13-15; 3. Levítico 6:8-13; 4. Números 6:1,2; 5. Números 6:22-27; 6. Números 17:8; 7. Números 26:52-56; 33:54; Levítico 25:23-28; Números 36:7-9; 8. Josué 19:9,47; 9. Jueces 1:16; 4:11; 1 Samuel 15:6; 10. Rut y Ester; 11. Jeremías 36:1-10; 45:1; 12. Daniel 1:7; 13. Lucas 8:1-3; 14. Los líderes judíos y los que vivían en Judea—Juan 7:1; 15. Juan 8:3-11; 16. Hechos 1:1-12; 17. Hechos 13:1-13; 18. Romanos 16:1,2; 19. 1 Timoteo 3 y Tito 1; 20. Filemón. □

Como Estar Feliz

VIVIR EN ESTE MUNDO con tantos problemas y malestar, parece casi imposible estar feliz. Pero hay una manera que uno puede estar contento aun cuando estas condiciones existen. ¿Quiere saber la manera de estar contento? Mantenga su corazón libre de odio, su mente libre del afán (el afán tapa el sol de hoy con las nubes de mañana), viva sencillamente, espere poco, de mucho, cante mucho, ore mucho, siempre llene su vida con amor, esparza el brillo del sol, olvídense de sí mismo, piense en los demás y en sus sentimientos. Haga a los demás lo que quiera que le hagan a usted. Estos son eslabones comprobados en la cadena de oro del contentamiento. Pruébelo. Le va a gustar.

—*Seleccionado* □

Otro Compromiso

SE CUENTA LA HISTORIA de cómo en el primer sábado del Presidente Garfield, un miembro del gabinete insistió en convocar una reunión a las 10:00 a.m., el siguiente día, para tratar un asunto que amenazaba una crisis nacional. Garfield dijo que no podía asistir porque tenía otro compromiso. El miembro del gabinete insistió que el asunto nacional era de tanta importancia que el Presidente debería romper ese compromiso. Garfield se negó. Entonces el miembro del gabinete dijo, "Me interesa saber con quién podría tener una cita tan importante que no se pueda romper."

Garfield respondió, "Seré tan franco como usted. Mi compromiso es con mi Señor para encontrarme con Él en Su casa y en Su mesa a las 10:30 de la mañana, y estaré allí." Estuvo allí. La crisis pasó. La nación sobrevivió. Y el Presidente Garfield se encontró fiel a su obligación mayor. — *Seleccionado* □

La **Espada** y El **Cayado**
Tesoro

MUCHOS que aman la palabra de Dios han encontrado Tesoro a su gusto cuando obtienen volúmenes encuadernados de "La Espada y El Cayado". Si le gusta esta edición actual, también gozará con las ediciones pasadas en forma de libro. Note los que están disponibles (mientras estén disponibles), y ordénelos hoy para su buena lectura. Hágalo parte de su biblioteca y parte de su vida. Se alegrará de haberlo ordenado.



¿Tiene usted una copia?

"Poems of the Soul and Proverbs"

por James E. Gibbons

ESTE método diferente de expresar la verdad es interesante y atractivo. Muchas personas han ordenado y siguen solicitando este librito de poemas y proverbios por el editor. Aquí hay algunas maneras que se puede usar.

- Para lectura personal
- Para regalos a familiares y amigos
- Para dar a la iglesia completa
- Para usar en preparar boletines de la iglesia
- Para usar en grupos de ciudadanos mayores
- Para dar a los enfermos y a las personas en el hospital

Se sugiere que envíe \$5.00 por cada libro, y si ordena cinco o más, \$4.00 por cada libro, para ayudar con los gastos de imprenta y franqueo. Gracias.

Ordene Hoy

Si la predicación de la palabra de Dios te ofende, eres una ofensa a Dios.

1995-1996 volumen encuadernado de "La Espada y El Cayado" (en español) —\$7.75; 1997-98—\$7.75

(CORTE Y MANDE POR CORREO\O ESCRIBA)

Señores:

Adjunto mi contribución. Favor de incluirme en la lista de subscriptores de La Espada y el Cayado (en español).

- Nuevo Renovado

Nombre:.....

Dirección (con código postal):.....

Marcar los volúmenes encuadernados de "The Sword and Staff"

- 1987-1988 volumen encuadernado de "The Sword and Staff" —\$7.50
- 1989-1990 volumen encuadernado de "The Sword and Staff" —\$7.50
- 1991-1992 volumen encuadernado de "The Sword and Staff" —\$7.50
- 1993-1994 volumen encuadernado de "The Sword and Staff" —\$7.50
- 1995-1996 volumen encuadernado de "The Sword and Staff" —\$7.75
- 1997-1998 volumen encuadernado de "The Sword and Staff" —\$7.75
- 1999-2000 volumen encuadernado de "The Sword and Staff" —\$7.95
- Poems of The Soul and Proverbs (por James E. Gibbons) —\$5.00;

5 o más copias, \$4.00 cada uno.

Cambio de Dirección

NOTE: Asegúrese de enviar su nueva dirección postal cuando se mude o en conexión con el cambio de 911 por el correo. De otra manera, a lo mejor, ya no recibirá esta revista. Gracias—Editor

¿Eres una persona Egoísta? (No. 2)

Si ves las estrellas brillando al anochecer
 Y puntitos de luz y todo lo que puedes ver...

Si viendo la luz cada día puedes vivir
 Y te faltan palabras que puedas decir...

Si puedes ver cielos azules y campos verdes,
 Y sigues tu camino como que si no los vieras...

Si puedes viajar por el camino difícil de la vida,
 Y nunca llevas la carga de una persona detenida...

Si puedes escuchar la palabra de Dios de amor,
 Y al escucharla, nunca te maravillas de su valor...

Si puedes leer de cómo Cristo en la cruz se sacrificó,
 Y al leer, nunca contemplas el gran precio...

Si puedes, todos los días de tu vida pasar,
 Y nunca tomas el tiempo para detenerte y orar...

...¿Eres una persona egoísta!

—Por James E. Gibbons

La Verdad es Absoluta o no es Verdad.

● AYÚDENOS A ALCANZAR MÁS PERSONAS E IGLESIAS CON ESTA PUBLICACIÓN. — ¡Gracias!

Investigue nuestro "Web Site": <http://jgibbons.8m.com>

THE SWORD AND STAFF
LA ESPADA Y EL CAYADO
 Post Office Box 147
 M. Airy, NC 27030 USA

To Addressee or Current Resident

Postage and
 US POSTAGE
 PAID
 M. Airy, NC 27030
 Permit No. 25